

M.R.O. 1-82 400-23-11-80

# MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

*Pension* DEPARTMENT.

|          |       |               |
|----------|-------|---------------|
| G.O. No. | 161   | Press<br>Mis. |
| Dated    | 19-5- | 1860.         |

Not to be folded or roughly handled

*Em*

N<sup>o</sup> 87.

Superintendents Office I  
Bangalore 13<sup>th</sup> April 1860.

From

Captain G. M. Martin.  
Superintendent of the  
Bangalore Division

To

The Secretary to the Commissioner  
for the Government of the Territories  
of the Rajah of Mysore  
Bangalore

Sir,

With reference to para 8 Section II of  
the Madras Civil Pension Rules, I have the  
honor to forward for transmission to the  
Secretary to Government in the Public Department  
Copy of an Urzee from Civil Pensioner Yenkanah  
No. 1744 of the Bellary Collectorate who is now  
on Furlough to that station from Surjapoor  
in this Division requesting to be transferred  
to Bellary, to draw his Pension there in future

I have the honor to be &c  
Signed G. M. Martin  
Superintendent  
Bangalore Division

(True Copy)

*[Signature]*  
Offg. Secretary

*[Signature]*

5  
Translation of an Urzee from Hozyoor Khayanah  
late Goomashta Venkanah now a Pensioner, to  
Captain G. M. Martin Superintendent of the  
Bangalore Division dated <sup>Bellary</sup> 5<sup>th</sup> April 1860.

I am now at the Subah of Bellary  
quite well through the Khavins favor.  
I have received the kind orders directing  
me to give my attendance at your Honor's  
Lutcherry on the 1<sup>st</sup> May next.

I have no objection to act up to  
this order but for my age which is  
70 years - My eyes are getting dim -  
I have no strength in body and have  
no body to take care of me on the  
road - Even if with all these incon-  
-veniences I should be disposed to come  
I am sadly off for expenses on the  
road - I am thus surrounded with  
all difficulties - Should the Khavins,  
under these circumstances, be kindly  
pleased to transfer me to this District  
I will unceasingly pray for the  
Khavins increased prosperity - I  
humbly request that the authorities  
here may be desired to take the  
necessary Master and a letter sent  
to

1860  
Apr 1  
Enclosed is a letter from  
Commissioner of Mysore to  
Secretary to Govt. Public  
Department West District  
Dated 22<sup>nd</sup> April 1860.  
Shree Jagannath  
Bangalore Division  
Secretary to Commissioner  
of Mysore  
Dated 13<sup>th</sup> April 1860  
With reference to form and  
content of the Mysore Commissioner's  
order quoted for your  
reference to Govt. on Mysore from  
Bangalore to Bellary District  
range according to the Bangalore  
to that District.  
S. A. 1860/60

to the Khavind.

I am not able to represent more.

This Urzee may be considered as if I had  
received one thousand Urzees.

(Signed) Venkannah.

Late Khazana Spomala

(True Copy)

(Signed) G. M. Martin

Superintendent

(True Translation)



Officiating Secretary.

N<sup>o</sup>. 9

Mysore Commissioner's Office

From

The Commissioner for the Government  
of the Territories of His Highness the  
Rajah of Mysore.

To,

The Secretary to Government  
Public Department  
Fort St. George.

Dated Mysore 22<sup>nd</sup> April 1860

Sir,

I have the honor to forward,  
for the information of His Excellency the  
Right Honorable the Governor in Council,  
Copy of a letter from the Superintendent  
of the Bangalore Division in Mysore  
dated 13<sup>th</sup> Instant, together with an  
English translation of the Urjee, —  
thereunto submitted, from Civil Pensioner  
Yencanah requesting the transfer of  
his Pension to Bellary.

I have the honor to be

Sir,

Your Most Obedt. Servant

Whubbou  
Commissioner

Mysore -  
22<sup>nd</sup> April 1860

M.

1860.  
N<sup>o</sup>. 9.

Enclosed in a letter from  
Commissioner of Mysore  
to Secretary to Government  
Department, Fort St. George  
Dated 22<sup>nd</sup> April 1860

Translation of an Urjee  
from Yencanah to Bangalore  
late Governmental Pensioner  
now a Pensioner, to be taken  
by Mr. Whubbou Superintendent  
Bangalore Division dated  
13<sup>th</sup> April 1860.

N<sup>o</sup>. 203/60

Mysore Commissioner's Office

N<sup>o</sup> 138

Memorandum.

The Officiating Secretary to the Commissioner for the Government of the Territories of His Highness the Rajah of Mysore has the honor to forward herewith the Pension Certificate of Venkanah, as requested by the Deputy Secretary to Government of Fort St. George in his Memo: of the 8<sup>th</sup> Ultimo.

*[Signature]*  
Offg Secretary

To.

The Secretary to Government  
Public Department  
Fort St. George.

Nundgedroog }  
14<sup>th</sup> May 1860 }

P. M. Velparth  
Public 1860 Defaults

Commissioner  
of Mysore

Secretary to Government  
Public Department  
Fort St. George

Dated 22<sup>nd</sup> March  
Received 28<sup>th</sup> "

Enclosure 2.  
M. V.

Remarks for the information  
of His Highness the Rajah  
of Mysore in connection with  
the Pension Certificate of a  
Venkanah together with an  
translation of the original  
document of the same date.

*[Signature]*  
1/60

SEPARATE

No. 161

PUBLIC DEPARTMENT.

Proceedings of the Madras Government.

Dated 19 May 1860

Read the following letter:

From the Commissioner of Mysore } (Here enter 22<sup>nd</sup> April 1860)

Resolved accordingly that the Original Pension Certificate No. 1744 be returned with an alteration, rendering the Stipend of *Venkatiah*

payable by the Collector of Bellary.

who will be furnished with the last Pay Certificate of the Pensioner by the Superintendent of the Bangalore Division, Mysore.

The Superintendent of the Bangalore Division, Mysore will also transfer the copy of Certificate now at his Office to the Collector of Bellary.

who will make an entry therein similar to that in the original, and will also personally satisfy himself of the identity of the Pensioner before making any payments to him.

The Civil Auditor Dec/19/5-60

The Commissioner of Mysore Dec/19/5-60

The Collector of Bellary Dec/19/5-60

Depy. Secy. to Government.

Public 1360 Dec 15  
From No. 234  
The Dy. Secretary  
to the Govt. Engineer  
131/14  
By 1903 May  
No. 138  
Encl: 1  
No.  
Gives the Pension Certificate of  
Venkatiah -  
S. P. M. 14. 160.

Separate  
Public 18th Dec 1870

Will

Proceedings of Court

24th May 1870

5729